



OSOBNÉ PODANIE

Úrad jadrového dozoru Slovenskej republiky
Podateľňa Trnava

Dátum: 17. 12. 2025

Číslo záznamu:

11562/2025

Číslo spisu:

ÚJD SR
4216 - 2025

Prílohy:

- 4 -

Vybavuje:

340 ✓

Úrad jadrového dozoru SR
Ing. Juraj Homola
generálny riaditeľ sekcie hodnotenia
bezpečnosti a kontrolných činností
Okružná 5
918 64 Trnava

Váš list číslo/zo dňa

Naše číslo
2025/09481/2500/Ond

Vybavuje/linka
[redacted] 6649

Jaslovské Bohunice
16.12.2025

Vec

Žiadosť o povolenie prepravy rádioaktívnych materiálov v schválenom type prepravného zariadenia - 200dm³ sud MEVA typu 0488

Vážený pán generálny riaditeľ,

v zmysle § 15, odseku 3, zákona č. 541/2004 Z.z (atómový zákon) a v nadväznosti na vyhlášku ÚJD SR č.57/2006 Z.z. v znení vyhlášky č. 105/2016 Z.z., Vás žiadame o povolenie prepravy pevných a fixovaných kvapalných rádioaktívnych odpadov v schválenom prepravnom zariadení 200 dm³ sud MEVA typu 0488, na základe nasledovnej dokumentácie a doplňujúcich údajov:

a) Identifikačné údaje prepravcu

Jadrová a vyrad'ovacia spoločnosť, a.s.
Jaslovské Bohunice 360
919 30 Jaslovské Bohunice
Zapísaný v Obchodnom registri Okresného súdu Trnava,
oddiel: Sa, vložka číslo 10788/T

Štatutárny zástupca:	RNDr. Peter Gerhart, PhD.	- predseda predstavenstva a riaditeľ divízie bezpečnosti
	Ing. Miroslav Obert	- podpredseda predstavenstva a generálny riaditeľ
	Ing. Ivan Galbička	- člen predstavenstva a riaditeľ divízie nakladania s RAO, VJP a vyrad'ovania JE A1
	Ing. Milan Bárty	- člen predstavenstva a riaditeľ divízie vyrad'ovania JE V1 a PMU

IČO: 35 946 024

DIČ: 202 203 6599

Jadrová a vyrad'ovacia spoločnosť, a.s.,
Jaslovské Bohunice 360, 919 30 Jaslovské Bohunice, SR
Internet: www.javys.sk, IČO: 35 946 024, DIČ: 2022036599,
zapísaná v OR Okresného súdu Trnava, oddiel: Sa, vložka číslo 10788/T



b) Druh a množstvo rádioaktívnych materiálov určených na prepravu

RAO bude prepravované aj v podmienkach výlučného použitia v prepravnom obalovom súbore :

- v 200 dm³ sudoch MEVA typu 0488 spĺňajúcich požiadavky na prepravný obalový súbor podľa vyhlášky ÚJD SR č. 57/2006 Z.z., §2, písm. c), v znení vyhlášky č. 105/2016 Z.z., s voľne loženými PRAO alebo KRAO fixovaných v bitúmenovej, sialovej alebo cementovej matrici

c) Prepravná trasa

Vnútroareálové komunikácie JAVYS, a.s., SE, a.s., a medziareálové trasy po pozemných komunikáciách podľa Dopravného poriadku pre prepravu RaL po pozemných komunikáciách 8-PVD-006. Prepravná trasa je uvedená v schválenom prevádzkovom predpise „Dopravný poriadok pre prepravu RaL po pozemných komunikáciách“ 8-PVD-006.

d) Predpokladaný termín prepravy

13.02.2026 - 13.02.2029 (v zmysle §15, ods. 10 zákona č. 541/2004 Z.z.)

e) Bezpečnostná dokumentácia

- 1) Program ochrany zdravia pred nepriaznivými účinkami ionizujúceho žiarenia pri preprave rádioaktívnych materiálov II. a III. kategórie, 15-TPP-002, 7. vydanie z roku 2025, príloha č.1
- 2) Dopravný poriadok pre prepravu RaL po pozemných komunikáciách, 8-PVD-006, 17. vydanie z roku 2025, príloha č.2
- 3) Havarijný dopravný poriadok – cestná preprava RM, 8-PLN-018, 3. vydanie z roku 2025, príloha č.3
- 4) Dokumentácia systému manažérstva kvality pre prepravu - Smernica NO/RA/SM-02 „Preprava RAO a IRAO“, 18. vydanie z roku 2025, príloha č.4
- 5) Plán zabezpečenia fyzickej ochrany prepravy rádioaktívnych materiálov III. kategórie , 5. vydanie z roku 2023, ktorý Vám bol zaslaný listom č. 1/2023/JAVYS-9/V-OUS zo dňa 10.07.2023, schválený rozhodnutím ÚJD SR č. 234/2023.

f) Doklad o schválení typu prepravného zariadenia

Preprava bude uskutočňovaná v schválenom prepravnom zariadení 200 dm³ sud MEVA typ 0488, identifikačné označenie SK/001/I-96 (schválené rozhodnutím ÚJD SR č. 174/2025 pre podmienky priemyselnej zásielky typu 2) aj v podmienkach výlučného použitia. Na prepravu budú použité prepravné prostriedky spĺňajúce ustanovenia dohody ADR prílohy B.

g) Doklad o zabezpečení finančného krytia zodpovednosti za jadrovú škodu

Preprava RAO v prepravnom obalovom súbore 200 dm³ sud MEVA typu 0488 je vyňatá z krytia zodpovednosti za jadrové škody v zmysle zákona č. 54/2015 Z.z. o občianskoprávnej zodpovednosti za jadrovú škodu a o jej finančnom krytí, na základe splnenia podmienky uvedenej vo vyhláske ÚJD SR č. 170/2015, §2, ods. 1, písm. b).

h) Odpočet plnenia podmienok povolenia na prepravu z rozhodnutia ÚJD SR č. 54/2023 a z rozhodnutia ÚJD SR č. 174/2025 na prepravné zariadenie:

Všetky podmienky rozhodnutí ÚJD SR boli dodržané podľa podmienok prepravy RAO v prepravnom zariadení a sú súčasťou informácií oznamovaných formou vyhodnotenia jednotlivých prepráv.

S pozdravom

Prílohy

- ✓1) Program ochrany zdravia pred nepriaznivými účinkami ionizujúceho žiarenia pri preprave rádioaktívnych materiálov II. a III. kategórie, 15-TPP-002, 7. vydanie z roku 2025
- ✓2) Dopravný poriadok pre prepravu RaL po pozemných komunikáciách, 8-PVD-006, 17. vydanie z roku 2025
- ✓3) Havarijný dopravný poriadok – cestná preprava RM, 8-PLN-018, 3. vydanie z roku 2025
- ✓4) Dokumentácia systému manažérstva kvality pre prepravu - Smernica NO/RA/SM-02 „Preprava RAO a IRAO“, 18. vydanie z roku 2025

Jadrová a vyrad'ovacia spoločnosť, a.s.
Jaslovské Bohunice 360
919 30 Jaslovské Bohunice
IČO: 35946024 DIČ: 2022036599

-5-

Ing. Ivan Galbicka
člen predstavenstva
a riaditeľ divízie nakladania s RAO, VJP
a vyrad'ovania JE A1

Ing. Miroslav Obert
podpredseda predstavenstva
a generálny riaditeľ